



---

贸易和发展理事会

第五十八届会议

2011年9月12日至23日，日内瓦

## 贸易和发展理事会第五十八届会议报告草稿

2011年9月12日至23日在日内瓦万国宫举行

### 目录

	页次
主席的总结 .....	2
相互依存：在全球经济和金融危机之后应对贸易 与发展的挑战和机遇 .....	2

## 主席的总结

### 相互依存：在全球经济和金融危机之后应对贸易与发展的挑战和机遇 (议程项目 4)

1. 贸易和发展理事会根据本议程项目审议了世界经济情况以及面临的挑战。许多国家很快从危机的最初影响中恢复，但仍然非常脆弱。采取果断行动的势头已丧失，很有可能落入一切如旧的境地。重新评价国家的作用，改革国际经济结构是至关重要的。对金融部门进行重新监管，并加强监督，是全球稳定所直接需要的。

2. 关于所涉的政策问题，辩论围绕以下五个议题：

(a) 许多国家当前的公共债务占国内生产总值的比例很高，这是危机的后果，而不是其原因。长期债务的合并应通过快速增长来实现，而不是通过债务紧缩、超高通胀或者抑制需求的不成熟财政紧缩措施等来达到。必须要采取货币和财政政策，保持长期利率低于国内生产总值的增长率，以辅助具体的增长政策；

(b) 广泛采取收入政策，是通过消费刺激国内需求之必需，但一定要脱离围绕股东价值最大化的商业模式。可采取的各种办法有：着力提高可处置收入的税务政策，广泛采取最低工资限度，同时实行与生产力增长相关的薪金制度；

(c) 最近初级商品的价格波动主要是由于金融化导致投机所造成的，与供应和需求的关系不大。必须提高透明度，加强监管。增加投资，并给于充分适当的支持，被认为是持续扩大供应的关键；

(d) 经常性账户不平衡是否会长期得不到解决，取决于对它们是如何供资的，而不取决于它们的规模。在有盈余的国家，实际汇率上涨有助于减轻不平衡，同时也不触发全面通胀；

(e) 国际贸易必须遵守规则，而汇率则是在一个“非制度”中演变的。贸发会议关于基于多边规则的有管理浮动的建议将是其中的一条改革途径。

3. 发言者都认为，走出当前的危机，需要对促进增长的宏观经济政策进行协调。2003 年以来阿根廷的经验突出表明，可以利用一些货币和财政政策改革来刺激增长。从较长期来看，至关重要的是，要实现持续的包容性增长。20 国集团进程到目前为止只取得很小的成果。贸发会议的成员具有普遍性，也有综合授权，因此，在全球相互依存以及相互有关的贸易、投资、金融和发展等问题上达成共识方面，它在继续发挥着重要作用。